

Ocean County 2019–2020
GUÍA DE RECICLAJE



Carta de la Freeholder



Estimado Ciudadano,

El reciclaje continúa teniendo un rol muy importante en nuestra rutina diaria, Ocean County se esfuerza para proveer programas de reciclaje que sean convenientes y nos permitan proteger el ambiente.

Mientras ustedes participan de nuestro programa de reciclaje, nosotros reconocemos la necesidad de actualizar y desarrollar programas a largo plazo. Con esto en mente, es un gran placer presentarles en conjunto con el Freeholder Gary Quinn el cual representa y nos conecta al programa de reciclaje; y todos mis colegas en el Board of Chosen Freeholders la "Guía anual de reciclaje para Ocean County", este año nos hemos enfocado en "Reciclar correctamente".

Aunque Ocean County está invirtiendo substancialmente en nuevo equipo de reciclaje que nos permitirá mantenernos competitivos en el constante cambio de mercados, necesitamos que usted haga su parte y de lo mejor que pueda a la hora de reciclar.

Por favor utilice esta guía para reciclar correctamente y evitar la disposición inadecuada de residuos. Es sumamente importante colocar los reciclables en los contenedores apropiados o llevarlos a su centro de reciclaje más cercano. Los dos centros de reciclaje operados por el condado y los centros municipales dan la opción de llevar diversos artículos tales como pinturas viejas, muebles de plástico, llantas y más. Además, nuestro sistema de reciclaje combinado le permite disponer de botellas, latas y papel en un solo contenedor del cual se recolectará el material a la orilla de la calle, frente a su vivienda.

Nuestros programas de reciclaje nos permiten proteger nuestro entorno y reducen el costo de disponer los desechos en el relleno sanitario. Con su ayuda, Ocean County podrá continuar liderando en el área del reciclaje.

Ocean County Freeholder Director Virginia E. Haines

Índice



Centros de Reciclaje 1
Reciclables Aceptados/No Aceptados 2
Programa de pinturas 3
Programa de trituración de documentos . . . 4
Residuos Domésticos Peligrosos 4
Residuos voluminosos 5
Disposición de residuos especializados 5
Medicamentos y agujas 7
Buzones de recolección de medicamentos . .8
Limpiemos el reciclaje 9
Reciclaje de bolsas de plástico. 10
Reciclaje Combinado 11
Preguntas Frecuentes 12
Centros de reciclaje municipales. 13
Recycle Coach App. 14
Compostaje en casa 15
¡Conviértase en un experto en compostaje! 16

OCEAN COUNTY DEPARTAMENTO DE MANEJO DE RESIDUOS SÓLIDOS

Gary Quinn, *Freeholder Liaison*
Anthony M. Agliata, *Director*
129 Hooper Avenue, Toms River, NJ 08754
732-506-5047
www.co.ocean.nj.us/recycle
email: ocrecycles@co.ocean.nj.us

CENTROS DE RECICLAJE NORTE Y SUR

Abierto Lun–Sáb 7:30 AM a 3:00 PM

CENTRO DE RECICLAJE AL NORTE DEL CONDADO

601 NEW HAMPSHIRE AVE., LAKEWOOD
732-367-0802

CENTRO DE RECICLAJE AL SUR DEL CONDADO

379 HAYWOOD RD., STAFFORD TWP.
609-978-0913



Buzones de recolección
24-Horas para reciclaje combinado y horas laborales para desechos especiales (Servicio gratuito para residentes)



Recibimos Desechos de jardín, hojas y ramas (Servicio gratuito para residentes)



Gratis Composta (Abono), molienda & astillas de madera (Servicio exclusivo para residentes)

ACEPTAMOS

- ☑ Antifreeze, aceite y filtros de aceite.
- ☑ Lonas de plástico (desechables) para botes
- ☑ Baterías (Carro, Bote, Recargables y de botón)
- ☑ Libros y ropa (Buzones de donación)
- ☑ Aceite de cocina
- ☑ Hojas y desechos de jardín
- ☑ Electrónicos
- ☑ Bombillos fluorescentes
- ☑ Cartuchos de tinta
- ☑ Plástico rígido
- ☑ Latas (botes) de pintura
- ☑ Papel triturado (picado)
- ☑ Directorios telefónicos
- ☑ Thermostatos
- ☑ Llantas, ruedas de goma (costo asociado)

NO ACEPTAMOS



Electrodomésticos, chatarra y tanques de propano.



Materiales de construcción y restos de demoliciones



Troncos de árboles



Asfalto, block, ladrillos y concreto

PROGRAMA DE PINTURAS

NO NECESITA ESPERAR UN EVENTO ESPECIAL DE DESECHOS DOMÉSTICOS PELIGROSOS

Disponga de sus pinturas en nuestros centros de reciclaje y algunos centros municipales



LÁTEX, PINTURA EN ACEITE Y PINTURA PARA BOTE

Centro de Reciclaje Norte Edificio #68 - 732-367-0802
Centro de Reciclaje Sur Edificio #105 - 609-978-0913
20 latas (de1 galón) por día por persona.
NO Barniz/poliuretano/acabados para madera
(estos se reciclan en los eventos especiales de desechos peligrosos)

Las siguientes municipalidades ofrecen el servicio de reciclaje de pinturas y latas para sus residentes

Consulte las horas de operacion

Berkeley Twp. – 732-349-4616
Brick Twp. – 732-451-4060
Lacey Twp. – 609-693-1100
Little Egg Harbor – 609-296-5760
Pt. Pleasant Beach – 732-892-1287
Seaside Park – 732-793-5100 x-303
Toms River Twp. – 732-255-1100 x-8108
Tuckerton – 609-296-5058

NO NEGOCIOS, COMERCIOS NI CONTRATISTAS

PROGRAMAS GRATUITOS

Abierto a todos los residentes del condado

Destrucción de documentos



Recicle sus documentos confidenciales de forma segura

Eventos concluyen cuando se llena la capacidad máxima

LIMITE 6 cajas o bolsas por evento.

NO x-rays, CDs, disquetes o filminas.

No es necesario residir en la municipalidad donde se realiza el evento de destrucción de documentos o desechos

Residuos Domésticos Peligrosos

Inscripción requerida. Fechas publicadas en nuestro website.

Aceptamos

Aerosoles
Productos automotrices Baterías
Químicos y productos de limpieza
Extinguidores
Gasolina/Aceites
Herbicidas/Pesticidas
Productos que contengan mercurio
Pintura/Disolventes
Barniz/Poliuretanos/Acabados
Químicos de piscinas
Tanques de propano

No aceptamos

Asbestos
Bengalas náuticas
Restos de demolición
Electrónicos
Explosivos
Desechos infecciosos
Medicamentos
Agujas/Jeringas
Tanques de oxígeno Materiales Radioactivos
Detectores de humo
Químicos desconocidos/no identificables

Límite 20 galones líquidos & 200 lbs. material seco
Prueba de residencia requerida – Licencia o recibo de impuestos.

¿NECESITA AYUDA PARA DESHACERSE DE ALGÚN ARTÍCULO?

Estas alternativas le pueden servir

RESIDUOS VOLUMINOSOS

Si tiene muebles o materiales de construcción



- Llame al departamento de Public Works de su municipalidad y consulte si recojen este desecho.
- Considere donarlos o venderlos si se encuentran en buen estado.
- Busque compañías de recolección de desechos privadas.
- Contacte al:

Ocean County Landfill Corporation, Inc.
2498 Route 70 Manchester, NJ 08759
Tel 732-323-8528
Lunes a Viernes 7:00 AM – 3:30 PM
Sab 7:00 AM – 12 PM
(Compañía privada, consulte los precios y servicios)



Disposición de residuos especializados

Estos artículos no son aceptados en nuestros centros de reciclaje: Asfalto, block, ladrillos, materiales de construcción, concreto, restos de demolición, troncos de árboles.
Contacte una de estas compañías:

Nombre y ubicación	Phone
Brick Wall Corp, Lacey Twp.	609-693-6300
OC Remanufacturing, Toms River	732-244-1716
Pure Soil Technologies, Jackson	732-657-8551
Recycling of Central Jersey, Jackson	732-323-0226
Rubbercycle, Lakewood	732-363-0600
Suffolk Recycling Corp So., Toms River	732-349-7726



CDs/DVDs/VHS

Contacte Monmouth Wire & Computer Recycling 732-922-3326 o visite el sitio web **www.computerreclamation.com**

TANQUES DE PROPANO

Blue Rhino cambia y recicla tanques de 20 lbs.
Llame al 1-800-258-7466 or visite **BlueRhino.com**





NJ CLEAN ENERGY PROGRAM

Recicle refrigeradores, congeladores, aires acondicionados y deshumidificadores.
Servicio de recolección gratuito, si el artículo todavía funciona puede calificar para un reembolso emitido vía cheque.
Llame al 1-866-657-6278 o visite el sitio web **njcleanenergy.com/recycling**

CHATARRA

Nombre y ubicación	Teléfono
Brick Recycling, Brick Twp.	732-477-0880
Eastern Metal Recycling Bayville	1-800-SCRAPIT 848-220-2892
Price Auto Recycler's, New Egypt	609-758-8035
Sonny's Recycling, Waretown	609-971-7788
Tri-State Recycling, Toms River	732-286-6358



TERMOSTATO www.thermostat-recycle.org

DISPOSICIÓN DE MEDICAMENTOS

Si tiene medicamentos vencidos o que ya no necesita



POR FAVOR NO LOS DEPOSITE EN EL INODORO

Las plantas de tratamiento de aguas residuales NO pueden remover los componentes o químicos farmacéuticos. Estas sustancias pueden terminar en el agua de consumo o en los ríos, lagos y otros cuerpos de agua.

OCEAN COUNTY CUENTA CON 21 BUZONES DE RECOLECCION.
Disponibles 24 /7
****Lista en la siguiente página****

NO DEPOSITE AGUJAS O JERINGAS

AGUJAS Y JERINGAS

Los siguientes hospitales aceptan sus agujas y jeringas

Community Medical Center
99 Route 37 West
Toms River, NJ 08755
732-557-8000 x-18005

Ocean Medical Center
425 Jack Martin Blvd.
Brick, NJ 08723
732-836-4297

Southern Ocean Medical Center
Family Resource Center at
Meridian Fitness & Wellness Center
700 Rt. 9 South, West Creek, NJ 08092
609-978-3559

Para más información consulte el
OCEAN COUNTY BOARD OF HEALTH
Tel. 732-341-9700
www.ochd.org/needle-disposal-in-ocean-county/

UBICACIÓN DE BUZONES PARA DISPONER DE MEDICAMENTOS

Barnegat - Dep. de Policía	(609) 698-5000
Beach Haven - Dep. de Policía	(609) 492-0505
Berkeley - Dep. de Policía	(732) 341-6600
Brick Township - Dep. de Policía	(732) 262-1104
Harvey Cedars - Dep. de Policía	(609) 494-3036
Jackson - Dep. de Policía	(732) 928-1111
Lacey Township - Dep. de Policía	(609) 693-6636
Lakewood - Dep. de Policía	(732) 364-2500
Little Egg Harbor - Dep. de Policía	(609) 296-3666
Long Beach Township - Dep. de Policía	(609) 494-3322
Manchester Township - Dep. de Policía	(732) 657-2009
Ocean County Sheriff's Office	(732) 929-2044
Ocean Gate - Dep. de Policía	(732) 269-2468
Ocean Township - Dep. de Policía	(609) 693-4007
Plumsted Township - Dep. de Policía	(609) 758-7185
Point Pleasant Borough - Dep. de Policía	(732) 892-0060
Seaside Heights - Dep. de Policía	(732) 793-1800
Stafford - Dep. de Policía	(609) 597-8581
Toms River - Dep. de Policía	(732) 349-0150
Tuckerton - Dep. de Policía	(609) 296-0230

Ocean County Justice Complex,
Primer Piso - 120 Hooper Avenue, Toms River

Ocean County Recycles

AYÚDENOS A LIMPIAR EL RECICLAJE



La contaminación de los reciclables dismunuye su valor en el mercado



1 en cada 4 artículos en los contenedores de reciclaje no son reciclables



Sucios o Limpios
Los pañales NO son reciclables



NO los ponga en bolsas! Las bolsas plásticas no son parte del reciclaje combinado y crean problemas en los centros de separación.

NO CONTAMINE NI DEPOSITE ARTÍCULOS NO RECICLABLES

¿QUÉ HACER CON LAS BOLSAS Y LAS ENVOLTURAS DE PLÁSTICO ?



Las bolsas y envolturas de plástico NO son parte de nuestros programa de reciclaje, PERO muchas tiendas y supermercados tienen un programa de recolección para reciclarlos.
La próxima vez que vaya de compras lleve sus bolsas para reciclar, busque los buzones en la entrada de los supermercados o en las cajas de servicio al cliente.

Para más información sobre los comercios participantes y las reglas de los materiales aceptados visite el sitio web www.plasticfilmrecycling.org

Programa de Reciclaje

Ocean County Board of Chosen Freeholders



- BOTELLAS PLÁSTICAS (Cuello más pequeño que el cuerpo)
- VIDRIO - Botellas y Jarras
- LATAS METÁLICAS (Aluminio u Hojalata)
- CARTÓN CORRUGADO
- PAPEL DE OFICINA

- PAPEL PERIÓDICO
- REVISTAS
- CATÁLOGOS
- CORREO (Sobres y cartas)

Descarte las tapas y boquillas de spray

Por favor vacíe los líquidos y restos de comida

NO Papel triturado - Bolsas de Plástico - Contenedores de alimentos o envases de yogurt - Estereofón o Unicel - Guías telefónicas (Depositar en los centros de reciclaje) - Cartón delgado (Cajas de cereal o de pañuelos) - Toallas de papel o tubos de papel higiénico.

Descarge el App Recycle Coach y tenga a mano las guías y calendarios de recolección

PREGUNTAS Y RESPUESTAS SOBRE EL PROGRAMA DE RECICLAJE COMBINADO DE OCEAN COUNTY

¿Por qué es tan confuso el reciclaje?

RESPUESTA: Cada país, estado y condado tienen reglas diferentes de reciclaje, no todos aceptan los mismos materiales o son capaces de procesar todos los materiales.

SOLUCIÓN: Utilice la guía de reciclaje de OCEAN COUNTY únicamente, además instale el App Recycle Coach en su teléfono para hacer consultas de materiales que tenga duda.

2. Los tarros de yogurt y otros alimentos tienen un número y un símbolo de reciclaje, ¿Por qué no los puedo reciclar en este programa?

RESPUESTA: Los números 1–7 identifican el tipo de plástico del producto a la hora de elaborarlos, pero no todos están hechos de la misma manera, no todos se pueden reciclar y no todos son aceptados en nuestra planta de procesamiento.

SOLUCIÓN: En Ocean County sólo recibimos BOTELLAS o JARRAS donde el cuello es más pequeño que el cuerpo.

3. ¿Por qué tengo que remover las tapas, chapas y boquillas de spray si igual son de plástico?

RESPUESTA: No son del mismo material que el resto de la botella y representan un riesgo para el proceso de separación.

SOLUCIÓN: Remuévalos y busque programas de reciclaje alternativos, cree una obra de arte o descártelos en la basura.

4. ¿Por qué no puedo reciclar cartón delgado como el del cereal, pañuelos y otros, si es cartón?

RESPUESTA: Estas cajas estan hechas de "chipboard/paperboard" y este material no es parte de nuestro programa de reciclaje.

SOLUCIÓN: Las cajas de cereal, pañuelos, tubos de toallas de papel o papel higiénico son compostables o puede hacer proyectos de arte con ellos.

5. ¿Por qué no puedo reciclar el papel triturado o picado en el reciclaje combinado en casa?

RESPUESTA: El papel triturado o picado es muy pequeño y vuela como confeti y cuando está mojado se pega en otros materiales y en el equipo.

SOLUCIÓN: Traiga su papel triturado a uno de los centros de reciclaje del condado, o asista a uno de los eventos especiales donde puede triturar su papel de una manera rápida y sin costo alguno. También puede agregar papel picado a su compostaje casero.

6. ¿Puedo reciclar cajas de pizza?

RESPUESTA: Tal vez. Son reciclables si estan limpias y no tienen comida o grasa.

SOLUCIÓN: Si una sección de la caja tiene grasa o esta sucia, arránquela y recicle el resto.

SI NECESITA MÁS INFORMACIÓN DE SU PROGRAMA MUNICIPAL DE

RECOLECCIÓN DE RECICLAJE

CONTACTE EL CENTRO DE RECICLAJE DE SU MUNICIPALIDAD

Barnegat	609-698-0080
Barnegat Light	609-494-9196
Bay Head	732-892-1287
Beach Haven	609-492-2525
Beachwood	732-286-6010
Berkeley	732-341-1022
Brick	732-451-4066
Eagleswood	609-296-3040
Harvey Cedars	609-494-6905
Island Heights	732-270-6415
Jackson	732-928-1200
Lacey	609-693-1100
Lakehurst	732-657-9797
Lakewood	732-905-3405
Lavallette	732-793-7766
Little Egg Harbor	609-296-5760
Long Beach	609-361-6641
Manchester	732-350-4382
Mantoloking	732-892-1287
Ocean	609-693-3302
Ocean Gate	732-269-3233
Pine Beach	732-349-6425
Plumsted	609-758-2241
Point Pleasant	732-892-1287
Point Pleasant Beach	732-892-1287
Seaside Heights	732-793-0313
Seaside Park	732-793-5100
Ship Bottom	609-494-2171
South Toms River	732-349-0403
Stafford	609-597-1000
Surf City	609-494-2400
Toms River	732-255-1000
Tuckerton	609-296-5058

Ocean County Recycles

DEPARTMENT OF SOLID WASTE MANAGEMENT

Descargue el Recycle Coach App GRATIS



Guías y calendarios de recolección de desechos y reciclaje en la palma de su mano

- Notificaciones de eventos
- Ubicación de buzones y centros receptores
- Recordatorios y alertas de recolección
- Dudas de como reciclar

RECICLE CON LA NATURALEZA

COMPOSTAJE CASERO Y RECICLAJE

EL COMPOSTAJE TRANSFORMA LOS DESPERDICIOS EN JARDINES

Es tan sencillo como combinar sobras de frutas y verduras con desechos del jardín en un contenedor o al aire libre. Con ayuda de la naturaleza esto se convertirá en abono para sus plantas.

¡Barato, fácil y excelente para el ambiente!

Aprenda a hacer su propia composta en una de nuestras clases en la primavera.





JARDÍN DE DEMOSTRACIÓN DE COMPOSTAJE CASERO

Residentes pueden visitarlo de
Lunes a Sábado
7:30 AM – 3:00 PM
Ubicado en el centro de reciclaje Norte, el sitio exhibe varios tipos de unidades para hacer composta casera.

601 New Hampshire Ave
Lakewood, NJ
732-367-0802

Conviértase en un experto en compostaje!

Únase a nuestro programa de voluntariado





Si desea llevar su conocimiento sobre composta al siguiente nivel y compartir su conocimiento con otras personas, considere en ser parte del Master Composter Program. Inició en el 2000 con la misión de educar residentes sobre los beneficios de hacer composta casera. En el 2008 recibio el premio "Outstanding Achievement in Recycling Education" del NJDEP. El programa es gratuito y ofrece:

- 12 horas de instrucción
- Aprenda como construir un contenedor
- Cree su propia granja de lombricompost
- Tour del Jardín de demostración
- Materiales y herramientas para composta GRATIS

Para mas información contacte el **Ocean County Department of Solid Waste Management and Master Composter al 732-506-5047**

www.co.ocean.nj.us/recycle
Facebook.com/OCSWM

Guía de reciclaje

Un mensaje del Ocean County Board of Chosen Freeholders.

Es importante conocer que se recicla en nuestra comunidad



THE OCEAN COUNTY BOARD OF CHOSEN FREEHOLDERS

Virginia E. Haines, *Director*

John P. Kelly, *Deputy Director*

Gerry P. Little • Gary Quinn • Joseph H. Vicari

Gary Quinn, *Freeholder Liaison*

Reciclar correctamente ahorra tiempo y recursos